



Probe Technology Services, Inc.  
1132 Everman Parkway Suite 100 • Fort Worth • Texas 76140 • USA  
T +1 817 568 8528 • F +1 817 568 0091  
[www.probe-i.com](http://www.probe-i.com)

**LETTER OF AUTHORIZATION**

**Effective Date: February 12, 2018.**

This Letter of Authorization is to designate LLC Ukrainian Independent Geological Group ("re-seller") registered at Ukraine, Kiev, Street S. 1, Ukraine 01001 as the sole distributor of Probe products in Ukraine.

«Проуб Текнолоджі Сервісес Інк.»  
 1132 Евермен Пакрвей, офіс 100, Форт-Уорт, Техас 76140, США  
 Тел.: +1 817 568 8528; Факс: +1 817 568 0091  
[www.probel.com](http://www.probel.com)

## ЛИСТ-ДОЗВІЛ

**Дата набрання чинності: 12 лютого 2018 року**

Цим Листом-дозволом ТОВ «Українська Незалежна Геологічна Група» (далі – **ресурсер**), юридична адреса: Україна, м. Київ, вул. Сурикова, буд. 3, призначається уповноваженою особою з реалізації панелей для вибухових робіт з електронним тендерним номером 18Т-076, вироблених ПАТ «Укргазвидобування», Україна, для компанії «Проуб Текнолоджі Сервісес Інк.» (далі – **«ПТСІ»**), зареєстрованої та діючої відповідно до законодавства штату Техас, США.

Компанія «ПТСІ» зобов'язується надавати реселлеру необхідну технічну підтримку та гарантії щодо якості своєї продукції відповідно до стандартних умов.

Дозвіл реселлера обмежений, зокрема, реалізацією панелей для вибухових робіт ПАТ «Укргазвидобування», Україна, однак реселлер повинен отримати письмове схвалення компанії «ПТСІ» до прийняття будь-якого коригування ціни як остаточної.

Цей дозвіл замінює будь-який попередній дозвіл з аналогічними повноваженнями, який наразі існує, і залишатиметься чинним протягом дев'яносто (90) днів з дати його видачі, після чого він стане недійсним.

Цей дозвіл не виключає можливості компанії «ПТСІ» діяти від свого імені з метою надання аналогічних послуг.

Якщо у Вас виникли будь-які питання, звертайтесь до нижепідписаної особи.

З повагою,

**«ПРОУБ ТЕКНОЛОДЖІ СЕРВІСЕС ТОВ «УКРАЇНСЬКА НЕЗАЛЕЖНА ГЕОЛОГІЧНА ГРУПА»**

Підпис: (підписано)

Osoba, яка надає дозвіл

Прізвище, ім'я: Поуя Махбод

Посада: Віце-президент з продажів та  
Генеральний менеджер

Підпис: (підписано)

Компанія, якій надається дозвіл –  
ідентифікаційний номер 401657626586

Прізвище, ім'я: Ткаленко Роман

Посада: Директор

Печатка: /Товариство з обмеженою  
відповіальністю «Українська Незалежна  
Геологічна Група», м. Київ, Україна.  
40165767/

Переклад тексту цього документу з англійської мови на українську мову зроблено мною,  
перекладачем, Теряником Анатолієм Вікторовичем.

*[Handwritten signature]*



**Місто Київ, Україна. Двадцять другого лютого дві тисячі вісімнадцятого року.**

Я, Белломі О.В., приватний нотаріус Київського міського нотаріального округу, засвідчує справжність підпису перекладача Теряника Анатолія Вікторовича, який зроблено у моїй присутності.

Особу перекладача встановлено, його дієздатність та кваліфікацію перевірено.

Зареєстровано в реєстрі за № 969.

Стягнуто плати на підставі ст.31 Закону України «Про нотаріат»

Приватний нотаріус Міллс

*Всього прошито, (або прошнуровано),  
пронумеровано і скріплено*

*печаткою Міллс аркушів*

Приватний нотаріус Міллс

